

(1) Customer Invoice Address						(2) Remarks						DELIVERY NOTE							
Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN						Our ID number: DE813637771 Your ID no...: IT04886850728						(3) No. 5402176 (4) Date 20.11.24							
(5) Supplier						(6) Freight			(7) Delivery (really)			Invoice							
SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln						paid		unpaid		Railroad car	Carrier		(8) No.						
										Freight goods	foreign vehicle		(9) Date						
										Express goods	own vehicle								
										Expreß									
										Post									
(10) Your Ref		(11) Your Order No./Date				(15) Additional Details				(12) Our Department				(13) Direct dial		(14) Our Ref No.			
411		550003915602 19.11.24								G. Lamanna									
(19) Shipment Method		pad(20) unpaid		(21) Packing		(22) Marks		(23) Total Weight kg				(24)							
Collection EX W		X		look below		2024005905		gross 2902				net 2731							
(25) Shipping Address												(26) Place of unloading							
Magna PT S.p.A, Via die Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN												17551							
(27) (Pcs.)		(28) Part-No.		(29) Description (21) Packing				(30) Quantity		(31) U/M		(40) Customer Remarks							
1		251.1.1082.80 25.5.00611.03		Speed Gear 1st (Index f) DCT 300				1665		pc		6-8562 180380 360 501380 3735							
		Container Batch number		3/Magnumbox TBA 501742 248063 O				555		pc									
O 24 8063 KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1665 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballo: YES NO Data controllo: 26/11/24 Firma: [Signature]																			
(42) Goods Inwards Remarks				(43) Quantity Check				(44) Quality Check				(45) Receiver				(46) Invoice Check			



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-013349 vom 18.11.2024

Ludwigsburg, 20.11.2024

Seite 1 von 1

24-013349

1 Absender / Expéditeur Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Strasse 23 14772 Brandenburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg ; Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Brandenburg Land / Pays Deutschland Datum / Date 20.11.2024 Zeit / Temps 09:00 bis 16.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 2024005907 2 5402174-176	11 Anzahl der LM Nombre des colis 17 8	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 23.799
		15 Umfang cbm	
Summe: Total		25,00 COLLI	23.799,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 24-013349 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KUEHNENAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 26 NOV 2024 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destination	
20 D-14772 Brandenburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE 3 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604

"Ricevuto con riserva di
verificare qualità e quantità"